

～（する）までもない（用不著～・不必特地～）

「～（する）までもない／までもなく」（用不著～・不必特地～） — ① 句型と例句

N2・CEFR B2

姓名： 日期：

STEP 1・先讀懂句型：先看下面的句型公式與說明，再把例句一句一句唸出聲音。看懂了、唸熟了，再翻到第 2 頁自己動筆寫。



柴犬老師陪你學！

動詞辭書形 → +までもない（連用：までもなく～） → 「程度太輕、用不著～」

「～（する）までもない」＝「程度還沒到需要特地做那件事、用不著～」、強調「事情很小或很明顯、做那個動作是多餘的」。

接續：動詞辭書形+までもない。連用形「動詞辭書形+までもなく」可接後句。

例：「こんな簡単なことは、説明する**までもない**」（這麼簡單的事、用不著說明）。

例：「答えは明らかで、考える**までもない**」（答案很明顯、根本不用想）。

例：「言う**までもなく**、健康が一番大切だ」（不用說、健康最重要）。

語感的核心：

不只是「沒必要」、還含有「程度太輕、用更簡單的方式就夠、特地做反而多此一舉」的意思。所以前面常是「簡單・明顯・小事」這類情境。

高頻慣用：

- ① 「言うまでもない」＝不用說、理所當然（讀解・會話超高頻）。
- ② 「言うまでもなく」＝不用說、（後接結論）。
- ③ 「確認するまでもない」「聞くまでもない」「調べるまでもない」「考えるまでもない」＝那麼明顯、用不著確認／問／查／想。

最重要對比 — 和「～ことはない」（52-4）區分：

・「までもない」＝「程度太輕／太明顯、不值得特地做」（評價那件事是多餘的）：「わざわざ電話する**までもない**、メールで十分だ」（用不著特地打電話、email 就夠）。

・「ことはない」＝「沒那個必要」（多用於安慰・勸對方別做）：「失敗しても、そんなに落ち込む**ことはない**」（就算失敗、也不必那麼沮喪）。

→ 一句話記：までもない＝「小事一樁、不必勞師動眾」（重點在程度輕）；ことはない＝「你不需要這樣」（重點在勸對方、帶情緒安慰）。

注意：

- ① 前面是動詞辭書形（×言ったまでもない、×言うまでのない）。
- ② 「までもない」偏書面・正式、口語也用「言うまでもない」這個固定句。
- ③ 有些教材把「までもない」歸 N1、本課放在 N2 收尾、和「ことはない（52-4）」一起對比學習效率最高。

例句（9 句）

こんな簡単なことは、説明するまでもない。（こんな かんたんな ことは、せつめいする までもない。） 這麼簡單的事、用不著說明。

答えは明らかで、考えるまでもない。（こたえは あきらかで、かんがえる までもない。） 答案很明顯、根本不用想。

言うまでもなく、健康が何より大切だ。（いう までもなく、けんこうが なにより たいせつだ。） 不用說、健康比什麼都重要。

結果は分かっているので、確認するまでもない。（けっかは わかっているので、かくにんする までもない。） 結果已經知道了、用不著確認。

メールで十分だから、わざわざ電話するまでもない。(メールでじゅうぶんだから、わざわざでんわするまでもない。) email 就夠了、用不著特地打电话。

見れば分かることだから、聞くまでもない。(みればわかることだから、きくまでもない。) 一看就懂、用不著問。

彼の実力は、改めて言うまでもない。(かれのじつりょくは、あらためていうまでもない。) 他的實力、不用再多說。

近いから、タクシーを呼ぶまでもない。(ちかいから、タクシーをよぶまでもない。) 很近、用不著叫計程車。

調べるまでもなく、答えはすぐに分かった。(しらべるまでもなく、こたえはすぐにわかった。) 不用查、答案馬上就清楚了。

～（する）までもない（用不著～・不必特地～）

「～（する）までもない／までもなく」（用不著～・不必特地～） — ② 練習

N2・CEFR B2

姓名： 日期：

STEP 2・自己寫寫看：看左邊的提示詞，在底線上寫出完整的日文句子，記得加上正確的助詞與句尾。寫完再翻到第 3 頁對答案。

動詞辭書形 → +までもない（連用：までもなく～） → 「程度太輕、用不著～」

1 提示：簡單・説明する（せつめい）

2 提示：答え・考える（かんがえる）

3 提示：健康・言う（けんこう）

4 提示：結果・確認する（かくにん）

5 提示：メール・電話する（でんわ）

6 提示：見る・聞く（きく）

7 提示：実力・言う（じつりょく）

8 提示：近い・タクシー（ちかい）

9 提示：調べる・分かる（しらべる）

10 提示：(異)「までもない」vs「ことはない」（ちがい）

11 提示：(畏) 接續是辭書形 (せつぞく)

12 提示：(畏) 連用形「までもなく」 (までもなく)

13 提示：(自由) 職場 (しょくば)

14 提示：(自由) 日常 (にちじょう)

15 提示：(自由) 評価 (ひょうか)

16 提示：明らかな・議論 (ぎろん)

17 提示：簡単・手伝う (てつだう)

18 提示：当然・心配する (しんぱい)

19 提示：明白・調べる (めいはく)

20 提示：近所・地図 (きんじょ)

21 提示：明らかな・繰り返す (くりかえす)

22 提示：常識・教える (おしえる)

～（する）までもない（用不著～・不必特地～）

「～（する）までもない／までもなく」（用不著～・不必特地～） — ③ 解答

N2・CEFR B2

姓名： 日期：

STEP 3・對答案：以下為已驗證的模範解答。標示「參考解答」者為開放式題目的其中一種正解，並非唯一答案。

1 提示：簡單・説明する（せつめい）

こんな簡単なことは、説明するまでもない。（こんなかんたんなことは、せつめいするまでもない。）

こんなかんたんなことは、せつめいするまでもない。

這麼簡單用不著説明。

2 提示：答え・考える（かんがえる）

答えは明らかで、考えるまでもない。（こたえはあきらかで、かんがえるまでもない。）

こたえはあきらかで、かんがえるまでもない。

答案明顯不用想。

3 提示：健康・言う（けんこう）

言うまでもなく、健康が何より大切だ。（いうまでもなく、けんこうがなによりたいせつだ。）

いうまでもなく、けんこうがなによりたいせつだ。

不用說健康最重要。

4 提示：結果・確認する（かくにん）

結果は分かっているので、確認するまでもない。（けっかはわかっているので、かくにんするまでもない。）

けっかはわかっているので、かくにんするまでもない。

結果已知用不著確認。

5 提示：メール・電話する（でんわ）

メールで十分だから、わざわざ電話するまでもない。（メールでじゅうぶんだから、わざわざでんわするまでもない。）

メールでじゅうぶんだから、わざわざでんわするまでもない。

email就夠不必打電話。

6 提示：見る・聞く（きく）

見れば分かることだから、聞くまでもない。（みればわかることだから、きくまでもない。）

みればわかることだから、きくまでもない。

一看就懂不用問。

7 提示：実力・言う（じつりよく）

彼の実力は、改めて言うまでもない。（かれのじつりよくは、あらためていうまでもない。）

かれのじつりよくは、あらためていうまでもない。

他的實力不用再說。

8 提示：近い・タクシー（ちがい）

近いから、タクシーを呼ぶまでもない。（ちがいから、タクシーをよぶまでもない。）

ちがいから、タクシーをよぶまでもない。
很近不用叫計程車。

9 提示：調べる・分かる（しらべる）

調べるまでもなく、答えはすぐに分かった。（しらべるまでもなく、こたえはすぐにわかった。）

しらべるまでもなく、こたえはすぐにわかった。
不用查就懂了。

10 提示：(異)「までもない」vs「ことはない」（ちがい）

(程度太輕) 小さな傷だから病院に行くまでもない** / (安慰) そんなに気にする**ことはない****

ちがい
までもない=多此一舉、ことはない=勸對方不必。

11 提示：(異) 接續是辭書形（せつぞく）

(○) 確認する**までもない (×確認^{せつぞく}したまでもない・×確認するまでのない)**

せつぞく
前面用動詞辭書形。

12 提示：(異) 連用形「までもなく」（までもなく）

調べるまでもなく**^{までもなく}分かった (不是までもないで)**

までもなく
接後句用までもなく。

13 提示：(自由) 職場（しょくば）

参考解答

新人でも分かることだから、いちいち指示するまでもない。（しんじんでもわかることだから、いちいちしじするまでもない。）

しんじんでもわかることだから、いちいちしじするまでもない。
連新人都懂、用不著一一指示。

14 提示：(自由) 日常（にちじょう）

参考解答

すぐそのコンビニだから、車を出すまでもない。（すぐそのコンビニだから、くるまをだすまでもない。）

すぐそのコンビニだから、くるまをだすまでもない。
就在附近的超商、用不著開車。

15 提示：(自由) 評価（ひょうか）

参考解答

彼の努力は、言うまでもなくチームで一番だ。（かれのどりよくは、いうまでもなくチームでいちばんだ。）

かれのどりよくは、いうまでもなくチームでいちばんだ。
他的努力不用說是隊裡第一。

16 提示：明らかな・議論（ぎろん）

結論は明らかなで、議論するまでもない。（けつろんは あきらかか、ぎろんする までもない。）

けつろんは あきらかか、ぎろんする までもない。
結論明顯用不著討論。

17 提示：簡単・手伝う（てつだう）

簡単な作業だから、手伝ってもらうまでもない。（かんたんな さぎょうだから、てつだって もらう までもない。）

かんたんな さぎょうだから、てつだって もらう までもない。
簡單的工作用不著別人幫。

18 提示：当然・心配する（しんぱい）

彼なら大丈夫だから、心配するまでもない。（かれなら だいじょうぶだから、しんぱいする までもない。）

かれなら だいじょうぶだから、しんぱいする までもない。
是他的话沒問題、用不著擔心。

19 提示：明白・調べる（めいはく）

理由は明白で、調べるまでもなかった。（りゆうは めいはくで、しらべる までもなかった。）

りゆうは めいはくで、しらべる までもなかった。
理由很明白、用不著查。

20 提示：近所・地図（きんじょ）

近所だから、地図を見るまでもない。（きんじょだから、ちずを みる までもない。）

きんじょだから、ちずを みる までもない。
在附近、用不著看地圖。

21 提示：明らかな・繰り返す（くりかえす）

重要性は、繰り返して言うまでもない。（じゅうようせいは、くりかえして いう までもない。）

じゅうようせいは、くりかえして いう までもない。
重要性不用再三強調。

22 提示：常識・教える（おしえる）

そんな常識は、わざわざ教えるまでもない。（そんな じょうしきは、わざわざ おしえる までもない。）

そんな じょうしきは、わざわざ おしえる までもない。
那種常識用不著特地教。